



西雅圖中信福音中心

677 S King St
Seattle, WA 98104
206-624-0988
ccmsgc@gmail.com
www.ccmgospelcenter.org
www.ccmseattle.org

第84期
7/2021

Classroom Without Borders

As vaccination effort gets underway, the number of confirmed cases has gone down significantly. We continue to reach out through the Online Ministry while working on a gradual reopening.

The spring quarter was blessed with a total of 60 Zoom classes and over 600 students including ~30% non-Christians. 80% of them are from the states of California, Washington, Texas and Hawaii while the remaining 20% are from other parts of the States, China, Canada, Taiwan, Philippines and Australia.

Most of our volunteers are from local while there is a handful from New Hampshire, Alaska and China. Their zeal for God and passion for His work has been a blessing to all of us.

We are humbled by the responses of our students in the survey conducted at the end of each quarter. It is truly by the grace of God that we get to know one another as we learn and grow together in this classroom without borders. Glory be to God!

"From lesson planning to teaching every lesson with a smile, the teacher did it just right. What a pleasure to take part in learning!"

"Good curriculum. With small group practice, we made some good improvements. Thanks a lot!"

"The lessons, gospel music and testimonials are wonderful."

"Under the guidance of teachers, I have gradually come to accept the Gospel and get closer to God."

Summer quarter shall start in early July with a total of 60 fun and practical Zoom classes offered by five Gospel Centers including San Francisco, South Bay, Houston, Hawaii and Seattle. All are welcome. See next few pages for details.

May we strive together as one for the faith of the gospel, hastening the return of our Lord Jesus Christ.



無國界課堂

隨著疫苗普遍施打，染疫大幅下降。我們在計劃逐步重新開放的同時，繼續透過在線事工傳福音，為主作見證。

在六月中結束的春季班有60門課，超過600人參加，大約三成為福音朋友。同學們有八成來自加州、華州、德州和夏威夷，其餘兩成來自美國其他州份、中國、加拿大、台灣、菲律賓和澳大利亞。

大部份的義工來自本地，也有少數來自新罕布什爾、阿拉斯加和中國。大家因著愛主的緣故，懷著滿腔的熱誠到來授課、分享見證和屬靈亮光，祝福和鼓勵了我們。

在期末的課程反馈意见調查中，同學們的回應也給了我們許多的鼓勵。我們能夠在這個無國界課堂相遇、相知，一起學習和成長，完完全全是上帝的恩典！願榮耀歸給主！

「老師從編講義、製作課件與音頻到面帶笑容上好每一節課，實在是無可挑剔。參加學習讓人感到輕鬆愉快！」

「課程非常好，而且有老師帶領小組練習，我們進步很快。非常感謝！」

「教材授課及詩歌見證都非常好。」

「在各位老師的帶領下，我漸漸願意接受福音，走近上帝。」

夏季班於七月初開課，有三藩市、南灣、休士頓、夏威夷和西雅圖五所福音中心合辦共60門Zoom視頻課程，題材豐富，既有趣又實用，歡迎大家參加。詳情見後頁。

願我們為所信的福音齊心努力，一同迎接主耶穌的再來！



西雅圖福音中心 Seattle Gospel Center

Take a Trip 去旅行



买票

buy your ticket

办理登机手续

check in

托运行李

check your baggage

在登机口办理登机手续

登机

check in at the gate

EN251 & EN266 實用英語會話
English Conversational Classes

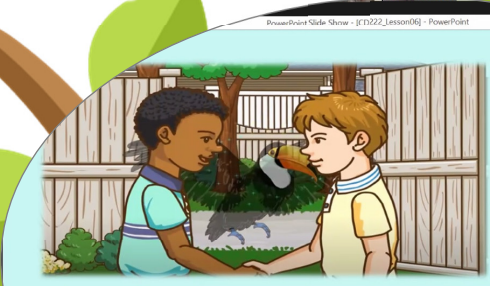
4a. 她在海旁卖海贝

She sells seashells
on the seashore.

她在..上 那 海岸 卖 海贝

5.3 éam, éan, éak 与 éat 的发音 29

EN225 英語發音(一) 長短母音
English Phonics Class



péng yǒu
朋友
friend

zuò hǎo péng yǒu ba
做好朋友吧!
Be good friends!

CD222 趣味漢語拼音進階班
Children's Chinese Pinyin Class (Level 2)

人有了神的儿子就有生命，没有神的儿子就没有生命。
(约翰一书 5:12 和合本)

見證分享 Testimonial Sharing

以弗所书 1:4-5, 7, 13-14

13 你们既听见真理的道，就是那叫你们得救的福音，也信了基督，既然信他，就受了所应许的圣灵为印记。
14 这圣灵是我们得基业的凭据 (原文作：质)，直等到神之民 (原文作：产业) 被赎，使他的荣耀得著称赞。

生命之道課程 Bible Study



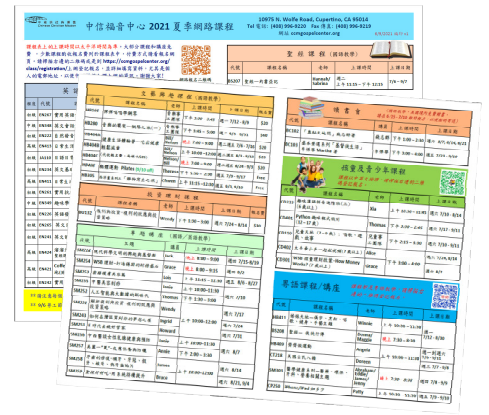
主耶穌說：
看哪，我們上耶路撒冷去，人子要被交給祭司長和文士。他們要定他死罪，又交給外邦人，將他戲弄，鞭打，釘在十字架上；
第三日他要復活。
马太福音 20:18-19

信息分享 Message Sharing

主耶穌說：你們多結果子，我父就因此得榮耀，你們也就是我的門徒了。 約翰福音 15:8



Online Classes 在線視頻課程



中信福音中心 夏季網路課程

在七月至九月份期間，提供60門在線視頻課程：

50 門免費課程

英語、日語、公民入籍、聖經、電腦/
手機、文藝興趣、孩童及青少年課程、
專題講座、粵語課程及講座

10 門收費課程

電腦、鋼琴、健康飲食、投資理財

CCM Gospel Center Summer Quarter

A total of 60 online classes between
July and September:

50 FREE classes

ESL, Japanese, citizenship preparation, Bible
study, computer/cell phone, arts & hobbies,
children & youth classes, special workshops,
Cantonese speaking classes & workshops

10 classes w/ fees

Computer, piano, nutrition,
wealth management

報名請掃描二維碼 Scan QR code to register



國語課程
Mandarin
Classes



粵語課程
Cantonese
Classes



孩童及青少年課程
Children & Youth
Classes

課程表 Schedule

<http://ccmgospelcenter.org/class/>

報名表 Registration

國語: <https://ccmgospelcenter.org/class/registration/>

粵語: <https://ccmgospelcenter.org/class/register-cantonese/>

孩童: <https://ccmgospelcenter.org/class/register-youth/>

EN226 英语发音(二) 重要字母组合



周三 7月7日 - 9月8日 共10节

[美西] 下午 3:00-5:00

[休士頓] 下午 5:00-7:00

[夏威夷] 下午 12:00-2:00



课题: 不规则的元音组合、
复母音组合、R-控制的母音组合

EN267 实用英语会话(四)

周一 7/12 - 8/30 共8节

[美西] 下午 1:30-3:30

[休士頓] 下午 3:30-5:30

[夏威夷] 上午 10:30-下午 12:30



课题: 短句走天涯、妙谈身体部位
、商场购物、教养孩童、疗养院、
疫情新知、地震防备

2021年夏季



CT221 公民入籍从容应对N400是非题



周二 7/13 - 8/17 共6节

[美西] 下午 1:30-3:30

[休士頓] 下午 3:30-5:30

[夏威夷] 上午 10:30-下午 12:30



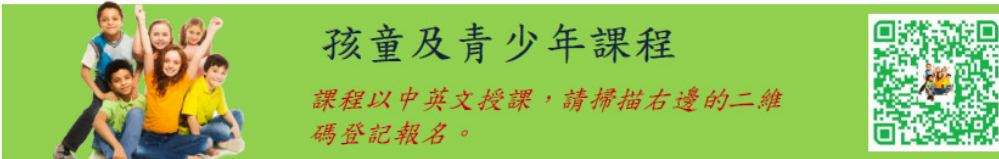
- 有系统地掌握 N400 表格上的50道是非题，更容易分辨和准确回答各题，并简单解释个别单词
- 加强英语听说写能力的培养





Children & Youth Classes

孩童及青少年課程



ALL children and youth classes are:

- FREE of charge
- conducted in English (except for CD223 which is conducted in Mandarin Chinese & some English)

代號	課程名稱	老師	上課時間	上課日期
CD223	趣味漢語拼音進階班(三) (6歲以上)	Xia	上午 10:30 - 11:45 a.m.	週六 7/10 - 8/14 Saturday
CD401	Python 趣味程式設計 (12 - 17 歲)	Thomas	下午 1:30 - 2:45 p.m.	週六 7/17 - 9/11 Saturday
CD110	兒童天地 (7-9 歲) : 唱歌、遊 戲、故事	兒童事 工團隊	下午 2:15 - 3:30 p.m.	週六 7/10 - 9/11 Saturday
CD402	大手牽小手一起做視頻(7歲以上)	Alice		週六 7/24, 8/14 Saturday
CD301	WSB 孩童理財啟蒙-How Money Works? (7歲以上)	Grace	下午 3:00 - 4:00 p.m.	週六 8/7 Saturday

Course #	Description
CD223	Chinese Pinyin
CD401	Python Programming (ages 12 - 17)
CD110	Kids Corner (ages 7 - 9)
CD402	Video Editing (age 7 & up)
CD301	How Money Works (age 7 & up)



報名請掃描二維碼
Scan QR code
to register

Children's Chinese Pinyin Class (Level 2)

7/10 - 8/14 (6 lessons)
Every Saturday
10:30 - 11:45 a.m. [PDT]

- ◆ Targeted for children age 6 & up
- ◆ Helps children build a strong Mandarin Chinese foundation through pinyin lessons
- ◆ Teaches good moral values through Bible stories
- ◆ Conducted in Mandarin Chinese
- ◆ Go to the following link or scan QR code to register for **CD223**:

<https://ccmgospelcenter.org/class/register-youth/>

zoom

趣味漢語拼音進階班
Children's Chinese Pinyin Class
(Level 2)

7/10 - 8/14
Saturday (6 lessons)
每周六共6节
上午 10:30-11:45 a.m.

PDT
美西时间

- ◆ 中信福音中心免费网络课程，对象为六岁或以上孩童
- ◆ 欢迎成年人参加，如不介意和孩子们一起学习
- ◆ 通过汉语拼音教学，为学生们学习中文打下重要根基
- ◆ 透过圣经故事，教导学生品德端正
- ◆ 普通话授课，课程以简体字为主
- ◆ 报名请浏览 <https://ccmgospelcenter.org/class/register-youth/> 或扫描二維碼 (课程号码: CD223)
- ◆ FREE online class offered by CCM Gospel Center and targeted for children age 6 & up. Adults are welcome to join in
- ◆ Helps students build a strong Mandarin Chinese foundation through pinyin lessons
- ◆ Teaches good moral values through Bible stories
- ◆ Conducted in Mandarin Chinese with curriculum using simplified Chinese characters
- ◆ Go to <https://ccmgospelcenter.org/class/register-youth/> or scan QR code to register (Class Code: CD 223)

好好学习
hao hao xue xi

二維碼 QR Code